# Sixth International Olympiad in Theoretical, Mathematical and Applied Linguistics 

Bulgaria, Sunny Beach, 4-9 August 2008

Solutions of the Problems of the Individual Contest

Problem \#1. Rules:

1. The apostrophe indicates length if it follows a vowel, and is read as [ $\overline{]}$ if it follows a consonant.
2. The letter $\boldsymbol{w}$ stands for a rounding of the lips after a consonant and for the sound $[\mathrm{w}]$ otherwise.
3. [ə] is pronounced, though not written, between any consonant and a following sonorant consonant ([l m n]).
4. [ə] is also pronounced before a consonant cluster at the beginning of a word.
5. $\boldsymbol{p} \boldsymbol{t} \boldsymbol{j} \boldsymbol{g} \boldsymbol{g} \boldsymbol{w} \boldsymbol{q} \boldsymbol{q} \boldsymbol{w}$ are pronounced as voiced consonants ([bijg $\mathrm{g}^{\mathrm{w}} \mathrm{X}^{\mathrm{w}} \mathrm{f}^{\mathrm{w}}$ ) at the beginning of a word or between vowels and as voiceless consonants ( $\left[\mathrm{ptck} \mathrm{k} \mathrm{k} \mathrm{x}^{\mathrm{w}}\right]$ ) at the end of a word or next to another consonant.

Answers:
(a) 12 [əksənxōyon], 13 [ətkəbox], 14 [gəmūjəmin], 15 [ $\mathrm{emtoy}^{\mathrm{w}}$ atk], 16 [dēbəlc];
(b) $17 \boldsymbol{t p}$ 'te'sn, 18 mtesgm, 19 alapt'g, 20 glamen.

Problem \#2. (a) Rules:

1. Number of syllables. Each line contains 6 syllables.
2. Alliteration. See the statement of the problem.
3. Internal rhyme. Let us denote the vowels (and diphthongs) in each line by $\mathrm{V}_{1}, \mathrm{~V}_{2}, \ldots, \mathrm{~V}_{6}$. At least one consonant immediately following $\mathrm{V}_{5}$ must immediately follow $\mathrm{V}_{n}(n=1,2$ or 3). Also, in even lines $\mathrm{V}_{n}=\mathrm{V}_{5}$.

For instance, cf. lines IV, 1-6 (alliteration is marked in boldface, internal rhyme by underlining):

IV
hádí gramr, bars gnúdu,
geira hregg við seggi,
(raud fnýsti ben blódi)
bryngegl í dyn Skoglar,
pás á rausn fyr ræsi
(réð egglituðr) seggir ...
(b) Leftover words: hœegra, smíði.
V


Problem $\# \mathbf{3}$. The modifier follows its head in both languages.

| (a) | jun | bone |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: |
|  | $i$-jun | skeleton | (multitude of bones) |
|  | i-wahnawa | bunch of bananas | (multitude of bananas) |
|  | i-drai | calendar | (multitude of days) |
|  | drai-hmitrötr | Sunday | (holy day) |
|  | gaa-hmitrötr | sanctuary | (holy place) |
|  | uma-hmitrötr | church | (holy house) |
|  | ngöne-uma | wall | (house border) |
|  | ngöne-gejë | coast | (water border) |
|  | nyine-thin | awl | (tool to poke) |
|  | tii | to write |  |
|  | bé-tii | pencil | (tool to write) |
|  | bé-wöli | fork | (tool to poke) |
|  | wöta | animal |  |
|  | bé-wöli-wöta | spur | (tool to poke animal) |
|  | bé-ôdu | cup | (tool to drink) |
|  | ba-jié | coast | (water border) |
|  | ba-bwén | twilight | (night border) |
|  | a-pulut | bed | (place to sleep) |

(b) wahnawa 'banana', drai 'day'; wöli 'to poke', pulut 'to sleep'.
(c) i-bii 'swarm of bees (multitude of bees)', tusi-hmitrötr 'Bible (holy book)'.

Problem \#4. The noun suffixes seen in this problem are:

1. -kısmı 'above, overhead', -kotoya 'for', -pit 'with';
2. -šeh 'like, as if';
3. -taim plural;
4. -tih 'only (just, right)'.

After a nasal consonant ( $\mathbf{m}, \mathbf{n}, \mathbf{y}$ ) the stops $\mathbf{p}, \mathbf{t}, \mathbf{k}$ become voiced ( $\mathbf{b}, \mathbf{d}, \mathbf{g}$ respectively). If $\mathbf{k}$ comes after $\mathbf{y}$, the two sounds exchange places.

The possessive pronouns are $\mathbf{P} \boldsymbol{\wedge} \mathbf{s}$ 'my' and mis 'your'; if the noun begins with a stop, this consonant becomes voiced and the corresponding nasal appears before it.
(a) cakyлsmıtih
kımıŋšeh
? is mok
mis ndıcta?m
pahsunbit
perolkotoyašehta?m
right above the vine like a shadow
my corn your teeth with the squash as if for the kettles
(b) for the chair with my kettle
just like a mountain
posts
above the shadows
your town
pokskukyotoya
Pas mberolpit
kocıkšehtih
komda?m
kım^ygィsmıta?m
mis ygumguy

Problem \#5. The Inuktitut sentences have the following general structure:

|  | $\mathrm{X}-(\boldsymbol{q})$ |  | $\mathrm{V}-$ | ' X V (himself).' |
| :--- | :--- | :--- | :--- | :--- | :--- |
|  | $\mathrm{X}-(\boldsymbol{q})$ | $\mathrm{Y}-(r) m i k$ | $\mathrm{~V}-\boldsymbol{s i}$ | ' X V a $\mathrm{Y} . '$ |
| $\mathrm{X}-\boldsymbol{u p}$ | $\mathrm{Y}-(\boldsymbol{q})$ |  | $\mathrm{V}-$ | X X the Y. |

where X and Y are nouns and V is the verb. If a noun gets the ending $\boldsymbol{q} \boldsymbol{q}$ when it is either a definite object or a subject of a sentence that doesn't have a definite object, it also gets $\boldsymbol{- r}$ before the ending -mik when it is an indefinite object (nanu-q - nanu-r-mik; iluaqhaiji - iluaqhaiji-mik).
To say 'your', $\boldsymbol{-}(\boldsymbol{q})$ is replaced by $\boldsymbol{- i t}, \boldsymbol{- u} \boldsymbol{p}$ by $\boldsymbol{- v i t}$.
The verb receives the following suffixes:

- $-\boldsymbol{j}$ following a vowel or $\boldsymbol{-} \boldsymbol{t}$ following a consonant;
- an ending for the persons of the subject and the definite object, if there is one:
- in the first two schemata: - $\boldsymbol{u - t i t}{ }^{\prime} 2$ ', - $\boldsymbol{u} \boldsymbol{- q}$ ' 3 ';
- in the third schema: - a-it ' $2 / 3$ ', - a-nga ' $3 / 3$ ', -a-atit ' $3 / 2$ '.

A transitive verb without an object is interpreted as reflexive.
(a) 13. The wolf saw your shaman.
14. Your polar bear hurt a boy.
15. Your hunter cured himself.
16. You shot the teacher.
17. You came.
18. You cured a hunter.
(b) 19. Angatkuup aanniqtaatit.
20. Ilinniaqtitsijiup inuuhuktuq takujanga.
21. Amaruit ukiakhaqtuq.
22. Qingmirmik qukiqsijutit.
23. Qingmiit ilinniaqtitsijimik aanniqsijuq.

